

# Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut suliassaat pisinnaatitaaffilu pillugit Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat

Piniarneq aallaaniarnerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 15-imi, 6. november 1997-imeersumi § 8, § 10, imm. 4, § 12, imm. 2 Aalisarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 18-imi, 31. oktober 1996-imeersumi, kingullermik Aalisarneq pillugu Inatsisartut inatsisaata allanngortinneqarneranik Inatsisartut inatsisaatigut nr. 12, 6. november 1997-imeersukkut allanngortinneqartumi, § 27, imm. 6, § 33, imm. 2 kiisalu Kalaallit Nunaanni pinngortitamik allanngutsaaliuineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 11, 12. november 1980-imeersumi § 17 malillugit naalagaaffimmi oqartussaasut oqaloqatigineqareernerisigut aalajangersarneqarpoq:

## *Atuuffia*

**§ 1.** Nalunaarut piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut nunami aalisarnikkullu Kalaallit Nunaata oqartussaaffigisaani piniarnermik aallaaniarnermillu kiisalu kapisilinnik eqalunnillu aalisarnermik nakkutilliinerannut atuuppoq.

## *Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoqarnermik aaqqissuussinerup siunertaa*

**§ 2.** Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq Kalaallit Nunaanni piniarnermik, aallaaniarnermik aalisarnermillu nakkutilliissaaq piniarneq, aallaaniarneq aalisarnerlu pillugit inatsisartut inatsisaanni, peqqussutini, nalunaarutini kommunillu ileqqoreqqusaanni aalajangersakkat naapertorlugit. Taamatuttaaq piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut nakkutilliinertik tunngavigalugu isumalluutininik uumassusilinnik iluaquteqarniarnermik aqutsinermut kisitsisitigut tunngavissat annertusarnerinut patajaallisarneqarnerinullu suleqataassapput.

## *Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut suliassaat*

**§ 3.** § 2 naapertorlugu piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut pingaarnerutillugu suliassaraat piniarnermik, aallaaniarnermik aalisarnermillu nakkutilliineq, tamatumunnga ilanngullugit piniarsinnaanermut allagartat akuersissutillu atuuttuunerannik, piffissat eqqissisimatitsiviusut aallaaniarnermullu aalajangersakkat kiisalu piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu tunngatillugu malittarisassat allat eqqortinneqarnerannik nakkutilliineq.

*Imm. 2.* Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut sapinngisaq naapertorlugu ilitersuinikkut paasisitsiniaanikkullu ikiuuttassapput kiisalu nujuartanik paaqqutarinninnermut pinngortitamullu tunngatillugu suliassanut allanut peqataasassallutik Aalisarnermut, Piniarnermut, Inuussutissarsiornermut Nunalerinermullu Pisorta qarfimmu kiisalu Avatangiisinut Pinngortitamullu

Pisorta qarfiimmut imaluunniit Pinngortitaleriffimmut erseqqinnerusumik isumaqatigiissuteqarnikkut.

*Imm. 3.* Uumasut pisassiissutitigut killilersugaasut piniarneqarnerannik nakkutilliinermi piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq nalunaaruteqartarnermi pisanillu nalunaaruteqarnermi ilitsersuisinnaavoq.

**§ 4.** Naalakkersuisut piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq nakkutilliinermik suliassat suliarinissaannut piginnaatissavaat pisariaqartinneqartumik inummut tassungaannaq tunngatitamik kinaassutsimut uppersaasiinikkut, takuuk ilanngussaq 1.

*Imm. 2.* Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut nakkutilliinermik sulinerannut ikiorsiiniarlutik Naalakkersuisut piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut ikiortaannik atorfinitsitsisinaapput.

*Imm. 3.* Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut ikiortaat nalunaarummi matumani piniarnermik nakkutilliisut piginnaatitaaffeqarput pisussaaffeqarlutillu aammalu piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq sinnerlugu iliuuseqartussaallutik. Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut suliassanik piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut ikiortaannut agguataarisassapput. Naalakkersuisut piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisunut naleqquttunik kinaassusermut uppersaatinik tunniussissapput (inummut tassungaannaq tunngatitanik, tak. ilanngussaq 1).

**§ 5.** Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisut imaluunniit taakku ikiortaat nakkutilliinerminnut atatillugu piniagassanik pisassiissutitigut killilersugaasunik piniarnermut peqataaqqusaanngillat, taamaattorli § 8, imm. 1 takuuk.

#### *Pisinnaatitaaffi*

**§ 6.** Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq inuillu allat, Naalakkersuisunit taamaaliornissamut piginnaatitaasut toqqarneqarsimasullu, piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu angallatinut kiisalu piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu assartuutigalugit angallatinut ikisinnaatitaapput tamatumunngalu atatillugu aalisakkat piniakkallu pisarineqarsimasut kiisalu piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu atorlut misissuiffigisinnaallugit, Piniarneq aallaaniarnerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni § 10, imm. 1, kiisalu Aalisarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 27, imm. 3 naapertorlugit.

*Imm. 2.* Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq kiisalu inuit allat naalakkersuisunit tamatumunnga piginnaatinneqartut inatsisinik unioqqutitsisoqarneranik ilimasunnermut uppersaatsissatut piniarfinni, najukkani kalaalimeerniarfinni kiisalu tunitsivinni uumassusillit misissorneqarnissaannut misiligitissanik tigusisinnaapput. Tamatuma saniatigut piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq kiisalu inuit allat naalakkersuisunit tamatumunnga piginnaatinneqartut uumassusillit misissorneqarnissaannut aalajangersimasumut misiligitissanik tigusisinnaapput Aalisarnermut, Piniarnermut, Inuussutissarsiornermut Nunalerinermullu Pisorta qarfiup kiisalu Avatangiisinut Pinngortitamullu Pisorta qarfiup imaluunniit Pinngortitaleriffiup akornanni isumaqatigiissutit aalajangersimasut killilikallu naapertorlugit.

*Imm. 3.* Piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisoq inuillu allat, Naalakkersuisunit taamaaliornissamut piginnaatitaasut toqqarneqarsimasullu, inuup piniarsinnaaneranut aalisarsinnaanerannulluunniit uppersaammik atuuttumik takutitaqarnissaanik piumasaqarsinnaapput, Piniarneq aallaaniarnerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni § 10, imm. 2, kiisalu Aalisarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 27, imm. 4 naapertorlugit.

*Imm. 4.* Imm. 1-imi aamma 2-mi pisinnaatitaaffiit siumut eqqartuussiviit akuersiseqqaarnagit ingerlanneqarsinnaapput kinaassutsimut uppersaatinik takutitsinikkut.

*Imm. 5.* Piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu angallatitut aamma piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu assartuutigalugit angallatitut paasineqassapput angallatit, qamutit assigisaallu piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu kiisalu piniarfimmuut aalisarfimmulluunniit taakkunangaaniillu assartuinnermut atorineqartut imaluunniit atorineqartussatut ilimagineqartut.

**§ 7.** Piniarneq, aallaaniarneq aalisarnerlu pillugit inatsisini aalajangersakkanik kiisalu eqqissisimatitsinermit aalajangersakkanik unioqqutitsinertut ilimagineqartut piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisumit pisortaqaarfup nalunaarutiginninnermut immersuiffissaliaa atorlugu politiiut nalunaarutigineqassapput.

*Imm. 2.* Piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisoq nakkutilliinnermini angallammi, § 6, imm. 4 tak., inissiiviusinnaasunut aamma toqqorsivinnut isersinnaatitaavoq, pisanik inissiiviusinnaasunut taamatullu inatsisilik unioqqutitsigunarlu pisanik imaluunniit piniarnermut, aallaaniarnermut aalisarnermullu atorutit assiliinikkut videumulluunniit immiussinikkut nalunaarsuisinnaatitaavoq.

*Imm. 3.* Piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisoq inatsisilik unioqqutitsilluni pisarineqarsimagunartunit misissugassanik annikinnerusunik uppersaasatissatut tiguisinnaatitaavoq.

**§ 8.** Uumasumik qularnanngitsumik pissatamik napparsimasumilluunniit, uumaannassasutut ilimagineqarsinnaanngitsumik, takunnittoqartillugu piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisoq piginnaatitaavoq tamanna pillugu aalajangersakkat atuuttut naapertorlugit uumasoo toqussallugu.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu uumasoo toqutaq inunnit nerineqarsinnaasutut nalilerneqarpat nassarneqassaaq sapinngisamillu piaarnerpaamik pisortat suliffeqarfutaannut qaninnerpaamut taakkununga atugassanngorlugu uppersaasiinikkut tunniunneqassalluni.

*Imm. 3.* Arfernik angisuunik toqutsisoqassatillugu tamanna pitinnagu Aalisarnermut, Piniarnermut, Inuussutissarsiornermut Nunalerinnermullu Pisortaqaarfimmuut taamaaliornissamut akuersissummik pissarsiniartoqaqqaassaaq. Arfernik angisuunik toqutsinissamut atugassamik piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisoq angallatinik tuukkartalinnik qamutililinnik inuttaanillu, arfernik angisuunik piniarneq pillugu nalunaarut atuuttoq naapertorlugu arfernik angisuunik piniarnissamut piumasaqaataasunik naammassinnittunik, attartorsinnaavoq. Angallammik attartorneq akit atuuttut malillugit akilerneqassaaq.

*Imm. 4.* Piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisoq sapinngisamik piaartumik periarfissarlu siulleq atorlugu uumasunik toqutsineq pillugu Aalisarnermut, Piniarnermut, Inuussutissarsiornermut Nunalerinnermullu Pisortaqaarfimmuut nalunaaruteqassaaq.

#### *Pineqaatissiissutit*

**§ 9.** Akiliisitsinermit kinguneqarsinnaavoq § 6, imm. 1 aamma 2 malillugit peqqussuteqarnermit malinninnginneq, § 7, imm. 2 aamma 3 kiisalu § 8, imm. 1 malillugit piniarnermit aalisarnermillu nakkutilliisup sulineranut akornusersuineq.

#### *Atuutilerfia*

**§ 10.** Nalunaarut atuutilerpoq ulloq 1. november 1998.

*Namminersornerullutik Oqartussat, ulloq 30. oktober 1998.*

Pâviâraq Heilmann

/

Jørn Birk Olsen

Ilanngussaq 1

**Namminersorlutik Oqartussat**

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: [nsninatsit@nanoq.gl](mailto:nsninatsit@nanoq.gl)

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut